

576319-2026 - Javni razpis

Švica – Goriva – Concorso per la fornitura di tre carburanti di aviazione all'Aeroporto cantonale di Locarno per il periodo 2027 - 2030

OJ S 160/2026 20/08/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Aeroporto cantonale di Locarno

E-naslov: dt-sg.ud@ti.ch

Dejavnost naročnika: Letališke dejavnosti

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Concorso per la fornitura di tre carburanti di aviazione all'Aeroporto cantonale di Locarno per il periodo 2027 - 2030

Opis: Il concorso concerne la fornitura secondo il fabbisogno e le disponibilità dei tre carburanti aviazione nei serbatoi dell'Aeroporto cantonale di Locarno. Le specifiche tecniche dei tre carburanti sono descritte nelle condizioni di concorso (in seguito: «condizioni»). Le forniture sono destinate alla vendita agli utenti civili dell'Aeroporto cantonale di Locarno. Si prevedono i seguenti quantitativi indicativi annui di vendita: ▪ cherosene (JET A1): 800'000 – 1'200'000 litri ▪ benzina d'aviazione (AVGAS 100 LL): 100'000 – 150'000 litri ▪ benzina d'aviazione (MOGAS 98): 100'000 – 150'000 litri La documentazione è scaricabile dal sito <https://www.simap.ch> <<https://www.ti.ch/demanio>> a partire dal giorno di pubblicazione
Identifikator postopka: 93027c93-e1c9-4b7d-99db-c974e735ba8b

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 09100000 Goriva

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Gordola

Poštna številka: 6596

Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)

Država: Švica

2.1.4. Splošne informacije

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: Concorso per la fornitura di tre carburanti di aviazione all'Aeroporto cantonale di Locarno per il periodo 2027 - 2030

Opis: Il concorso concerne la fornitura secondo il fabbisogno e le disponibilità dei tre carburanti aviazione nei serbatoi dell'Aeroporto cantonale di Locarno. Le specifiche tecniche dei tre carburanti sono descritte nelle condizioni di concorso (in seguito: «condizioni»). Le forniture sono destinate alla vendita agli utenti civili dell'Aeroporto cantonale di Locarno. Si prevedono i seguenti quantitativi indicativi annui di vendita: ▪ cherosene (JET A1): 800'000 – 1'200'000 litri ▪ benzina d'aviazione (AVGAS 100 LL): 100'000 – 150'000 litri ▪ benzina d'aviazione (MOGAS 98): 100'000 – 150'000 litri La documentazione è scaricabile dal sito <https://www.simap.ch> <https://www.ti.ch/demanio> a partire dal giorno di pubblicazione

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 09100000 Goriva

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Gordola

Poštna številka: 6596

Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)

Država: Švica

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/01/2027

Datum zaključka trajanja: 31/12/2030

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 1

Dodatne informacije o podaljšanju: L'inizio e la fine della fornitura potranno essere differiti dal Committente in funzione della data di crescita in giudicato della decisione di assegnazione. La fornitura avrà una durata di quattro anni.

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Še ni znano

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su [simap.ch](https://www.simap.ch).

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su [simap.ch](https://www.simap.ch).

Merilo: Ustrezne izobraževalne in poklicne kvalifikacije

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su [simap.ch](https://www.simap.ch).

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Prezzo

Opis: Vedi condizioni di concorso

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 70

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Ime: Referenze

Opis: Vedi condizioni di concorso

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 30

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Dostop do nekaterih dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila je omejen

Informacije o zaupnih dokumentih so na voljo na: <https://www.simap.ch/it/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Sprotni komunikacijski kanal:

Ime: Simap.ch

5.1.12. Pogoji javnega naročila**Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Ni dovoljeno

Obrazložitev, zakaj elektronska predložitev ni mogoča: Orodja, naprave ali oblike datotek, ki niso splošno dostopne

Opis: Le offerte devono <u>pervenire</u> in busta chiusa con la dicitura esterna «Concorso fornitura carburanti all'Aeroporto cantonale di Locarno»

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 12/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 273 Dnevi

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 12/10/2026 15:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Lokacija: Bellinzona

Dodatne informacije: L'apertura pubblica delle offerte avverrà presso l'Ufficio del demanio e dell'Aeroporto cantonale. I concorrenti interessati a presenziare all'apertura delle offerte sono invitati ad annunciarsi all'indirizzo di posta elettronica del Committente entro le ore 17:00, del 9 ottobre 2026.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Še ni znano

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. **Tehnike**

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. **Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: Tribunale amministrativo federale

Informacije o rokih za revizijo: Indicazione dei rimedi giuridici Contro le condizioni e gli atti di concorso è data facoltà di ricorso al Tribunale cantonale amministrativo nel termine di 10 giorni dalla pubblicazione sul Foglio ufficiale cantonale. Il ricorso non ha, di principio, effetto sospensivo

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:
Aeroporto cantonale di Locarno

8. Organizacije

8.1. **ORG-0001**

Uradno ime: Aeroporto cantonale di Locarno

Registrska številka: 78fe8362-351a-4a5a-bedd-68582b319544

Poštni naslov: Via Aeroporto 26

Mesto: Gordola

Poštna številka: 6596

Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)

Država: Švica

E-naslov: dt-sg.ud@ti.ch

Tel.: +41918142625

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

8.1. **ORG-0002**

Uradno ime: Tribunale amministrativo federale

Registrska številka: BVGER

Poštni naslov: Postfach

Mesto: St. Gallen

Poštna številka: 9023

Podregija države (NUTS): St. Gallen (CH055)

Država: Švica

E-naslov: info@bvger.admin.ch

Tel.: +41584652626

Spletni naslov: <https://www.bvger.ch>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

8.1. **ORG-0003**

Uradno ime: Simap.ch

Registrska številka: CH001

Poštni naslov: Holzikofenweg 36

Mesto: Bern
Poštna številka: 3003
Podregija države (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Država: Švica
E-naslov: support@simap.ch
Tel.: +41584646388
Spletni naslov: <https://www.simap.ch>
Vloge te organizacije:
TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 605dca3c-1bd7-49c2-a439-f073d638e908 - 01
Vrsta obrazca: Javni razpis
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Podvrsta obvestila: 17
Datum pošiljanja obvestila: 19/08/2026 02:25:55 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: italijanščina, francoščina
Številka objave obvestila: 576319-2026
Številka izdaje UL S: 160/2026
Datum objave: 20/08/2026